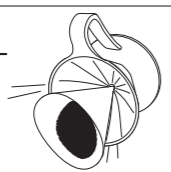


コーヒーの淹れ方  
HOW TO BREW COFFEE



抽出後のコーヒー粉は、コーヒーフィルターごと捨ててください。



Throw away the grounds with the paper filter.



「バイオマスマーク」は、生物由来の資源（バイオマス）を利活用し、品質及び関連法規、基準、規格等に合致している環境商品の目印です。

The "biomass mark" is to certify that it is an environmentally friendly product using biological resources (biomass) and show it meets the required quality-standard and the related laws.



捨てる際にはお住まいの市区町村の定める区分に従ってください。

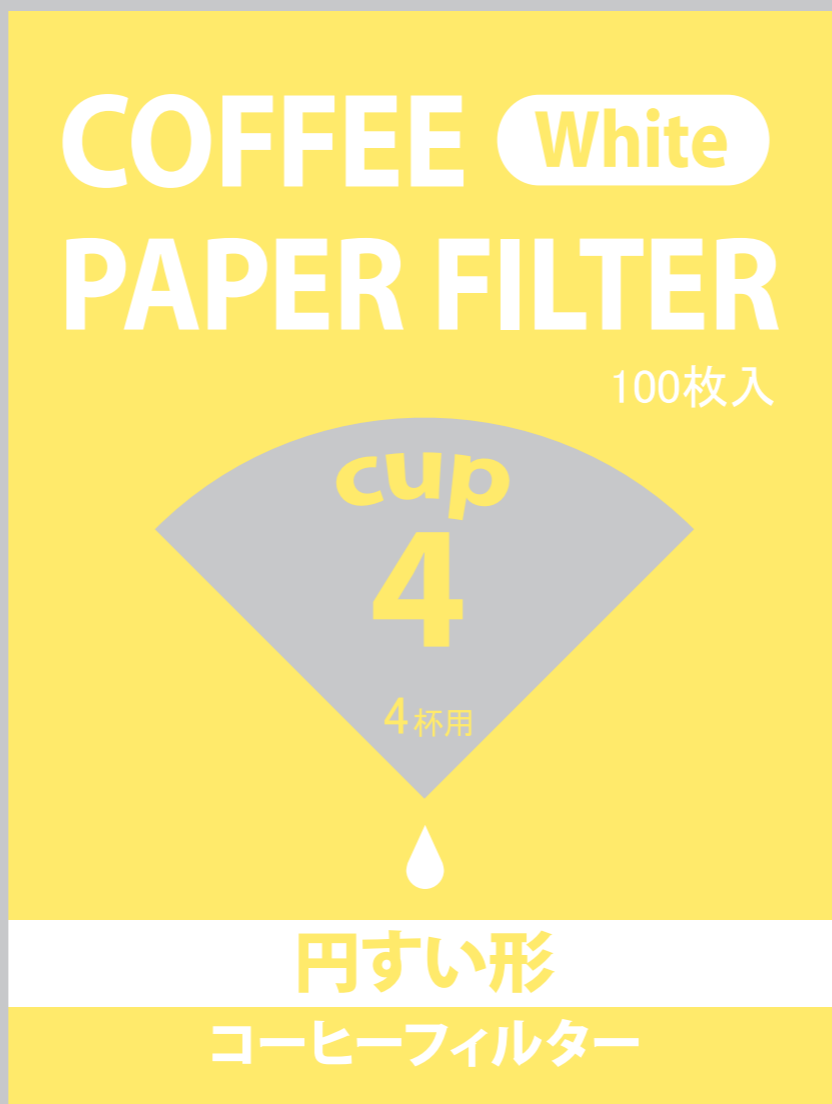
Please throw away the rubbish according to the rules in your district.



MADE IN JAPAN

品名	コーヒーペーパーフィルター
素材	バージンパルプ (古紙パルプは使用していません)
製造者	株式会社 三洋産業 大分県別府市富士見町 7-2 www.sanyo-sangyo.co.jp

PRODUCT: COFFEE PAPER FILTER  
MATERIAL: VIRGIN PULP (Not waste paper pulp)  
MANUFACTURER: SANYO SANGYO CO., LTD.  
7-2 FUJIMI CHOU, BEPPU CITY,  
OITA PREF, JAPAN  
[www.sanyo-sangyo.co.jp] [cafec-jp.com]



円すい形  
コーヒーフィルター  
CAFEC

⚠️ コーヒーフィルター製品  
使用上の注意  
CAUTION

弊社コーヒーフィルターは弊社純正円すい形ドリッパーに  
合わせて設計されており、純正円すい形ドリッパー以外で  
の抽出における品質や機能性を保証しているものではござ  
いませぬ。純正円すい形ドリッパーでの正しい使用方法以  
外による不具合、苦情につきましてはお請けいたしかねま  
すので、ご注意ください。

Precautions for Use

Our coffee filter is designed to fit the CAFEC  
cone-shaped dripper, and we do not guarantee the  
quality and functionality if brewed with other drippers.  
Please note that we do not accept any complaints or  
problems caused by anything other than the correct  
usage with our genuine cone-shaped dripper.

台形ドリッパーではご使用できません  
NOT SUITABLE FOR TRAPEZOID DRIPPER.

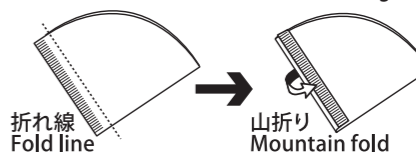
本品は台形のドリッパーではご  
使用できません。コーヒードリッ  
パーとコーヒーフィルターのサイ  
ズ、形状が合っている事をお確  
かめの上、ご使用ください。



This cone-shaped paper filter is not suitable for a  
trapezoid dripper. Please check the shape and size  
of your dripper and paper filter before use.

コーヒーフィルターを使用する前に  
必ず折り曲げてください

Please fold the coffee filter before using it.



折れ線 Fold line  
山折り Mountain fold

必ず上図の折れ線に沿って折り曲げてください  
Please fold the coffee filter along the fold line.  
(As is shown in the picture above.)

本品の圧着部分は、接着剤等のものは一切使用しておりま  
せん。粉もれや底が抜ける原因となりますので必ず圧着部  
分の 3mm 内側を折り曲げてご使用ください。また、抽出  
後コーヒーフィルターはつまみ上げないでください。

No adhesives used. Please fold the coffee filter along  
the fold line which is 3mm from the interface. Using  
the coffee paper filter without folding may lead to  
leakage of coffee grounds or damage of the bottom of  
the coffee filter.  
Please don't take the used coffee filter up directly.

登録番号 0 067323 000 0042  
お得意先 株式会社三洋産業様  
品名 フィルム(CAFEC円錐フィルター酸素漂白CC4-100W)  
営業担当 九州・石川  
S C A L E 100%  
作成方法 得意先データ  
雲流番号 M-

色 数 3色

備考 同時進行中シリーズ品有り(67323-39~42)

スミ25%部分は透明です

【レイアウト&分色確認】 IllustratorCC

制作者	DESIGN検印	校了		責了		版入希望日	1   211227   新版作成 松尾
松尾	.	.	.	.	.	.	2
							3
							4
							5

青焼き	部	合わせ(要・不要)	
紙クロマリン	部	念校 OK後進行	青焼き・クロマリン校了
透明クロマリン	部		

※発送日の連絡(要・不要)

色見本ではありません